

بررسی اسطوره‌شناسی جایگاه ایزدبانوان در جهان فکری- معنوی ایرانیان باستان

دکتر سیده آمنه میرخوشنو* - دکتر عبدالرحمن عالم

دانش آموخته دکتری علوم سیاسی دانشگاه تهران - استاد علوم سیاسی دانشگاه تهران

چکیده

ایزدبانوان در زمرة ایزدان تأثیرگذار و معنابخش در زندگی مردم روزگار باستان بوده‌اند. آن‌ها نه تنها در بیشتر تمدن‌های باستانی همچون یونان، بین‌النهرین و... مورد توجه بوده‌اند، بلکه به طور خاص، با اندیشه ایرانیان باستان ارتباط داشته‌اند؛ از این‌رو، درک جهان معنوی باستان بدون توجه به زنانگی آشکار این الهگان نارسا و ناقص خواهد بود. نگارندگان این پژوهش کوشیده‌اند با به‌کارگیری روش تحلیل محتوا با نظر به منابع تاریخی و اسطوره‌ای به بررسی دوره مادرسالاری و پرستش ایزدبانوان، جایگاه زن در اسطوره خلقت، و اسطوره‌های مادینه اهورایی بپردازنند. به نظر می‌رسد که پرستش ایزدبانوان از نظر تاریخی و قوم‌شناسی همزمان با عصر مادرسالاری و یا مرکزیت گروه بر مدار مادر- زن بوده است. همزمانی این دو در زمانی پیش‌تر و بسیار جلوتر از عصر پدرسالاری گواهی است بر اینکه ایزدان تأثیرگذار در گذشته مؤنث بوده‌اند، اما به مرور، در جریان تحولات اجتماعی و تحت تأثیر انتقال قدرت از زنان- مادران به مردان- پدران از نقش آن‌ها کاسته شده است و با عبور از عصر مادرسالاری، اهمیت معنوی و ایزدگونگی خود را نیز از دست دادند.

کلیدواژه‌ها: اسطوره، ایران باستان، ایزدبانو، مادرسالاری، معنویت.

تاریخ دریافت مقاله: ۱۳۹۵/۰۹/۲۹

تاریخ پذیرش مقاله: ۱۳۹۵/۱۱/۳۰

*Email: Sa.mirkhoshkhou@gmail.com (نویسنده مسئول)

مقدمه

در میان تحقیقات حوزه مطالعات زنان درباره نقش زن و جایگاه او در سامان زندگی اجتماعی، با پژوهش‌هایی مواجه هستیم که به بررسی و تحلیل جایگاه و اهمیت زن در طول تاریخ و در مراحل و حوادث تاریخی اختصاص دارد. یکی از مهم‌ترین موضوعات مورد توجه پژوهشگران بررسی سیر حوادثی است که موجب کمرنگ شدن نقش زنان و به حاشیه رانده شدن آن‌ها از جریان‌های اصلی تفکر معنوی و فکری گردیده است. این امر نه به یکباره و آنی، بلکه در طول زمان اتفاق افتاده است.

این پژوهشگران در جست‌وجوی علت ناکامی‌های زنان و جایگاه فروdest اجتماعی آن‌ها، آن‌قدر دامنه تحقیق را گسترش داده‌اند که سرانجام، به غیبت زن در آرایش قوای معنوی رسیده‌اند؛ یعنی وضعیتی که در آن، زن در سامان فکری – دینی جایگاهی ندارد و یا از جایگاه کم‌اهمیتی برخوردار است، درحالی که کاوش‌های باستان‌شناسی و مردم‌شناسی به‌طور هم‌زمان، این فرضیه را ثابت کرده‌اند که قدیمی‌ترین فعالیت‌های مذهبی مربوط به ایزدانوان بوده و تندیسک‌های فراوانی از این الهه‌ها در عصر نوستنگی در مناطق مختلف کشف شده است، اما در دوره‌های بعدی این روند معکوس شده است. با کشف این تندیسک‌ها و مشاهده اینکه «بیشتر این تندیسک‌ها بر جنبه‌های جسمی باروری تأکید کرده‌اند»، (گوندلین ۱۳۸۵: ۱۵۹) می‌توان گفت نیروی باروری و زایش منشأ پایگاه اجتماعی و اعتقادی جامعه نسبت به زنان بوده است و همین ویژگی زن را تا مقام پرستش بالا برده است، اما در اسطوره‌های متأخر، دیگر از منزلت نخستین زنان که زمانی خدایان روزگار خویش بوده‌اند، خبری نیست. از این پس، زنان بیشتر در جایگاه مادر، همسر، یا معاشقه قهرمانان مذکور اساطیری ایفای نقش می‌کنند. پایان عصر کشاورزی اولیه و به وجود آمدن تردید در قداست و قدرت

زن در حکم تنها موجود زایا و مولد در اقتصاد، در این تغییر نگرش مؤثر بوده است؛ (سجادی و حسنی جلیلیان ۱۳۸۵: ۱۷۱) به تعبیری دیگر، به مرور و با گذر از مراحل تاریخی از اهمیت معنوی زن کاسته و به تدریج نادیده گرفته می‌شود. به زعم آگوست کنت، پدر علم جامعه‌شناسی، اگر مراحل پیشرفت بشر را به سه دوره مذهبی، فلسفی، و علمی تقسیم کنیم، مطالعات اسطوره‌شناسی نشان می‌دهد که مدامی که در جهان اسطوره به سر می‌بریم، نقش زن در همان مرحله اول، یعنی مرحله مذهبی حائز اهمیت است، اما با پایان یافتن این دوره، نقش او ناچیز و کم‌اهمیت می‌شود و سپس، جایگاه و حضور زن در سامان فکری- معنوی اجتماع در دوره‌های متافیزیکی (فلسفی) و دوره اثباتی (علمی) تقریباً به طور كامل نادیده گرفته می‌شود.

بر همین اساس، برخی از پژوهشگران به خصوص پژوهشگران فمینیست غربی پس از دریافت این نکته که جای زن در آرایش مذهبی و معنوی در زمانه کنونی ما خالی است، می‌کوشند به راه حل‌هایی برای حضور دوباره او دست یابند. آن‌ها در تلاشی مضاعف برای پاسخ به علت ناکامی‌های زنان و جایگاه فروقدست اجتماعی آن‌ها تلاش می‌کنند راه حلی برای فهم بسیاری از مسائل از جمله شیء تلقی شدن زنان و روا دیدن خشونت در حق آن‌ها پیدا کنند. آن‌ها در جست‌وجوی این راه حل بی‌آنکه به سرچشمه‌های نخستین در اسطوره‌ها توجه کنند، به بازنویسی متون مذهبی، جدل با آن‌ها، اعتبار بخشیدن دوباره به چهره‌های گمنام زنان، و بالا کشیدن رده آن‌ها می‌پردازند،^(۱) اما نتیجه منطقی این گونه تلاش‌ها این است که در کنکاش‌های تاریخی برای یافتن حضور معنوی زن، او را به مثابه یک شیء گمنام و دورافتاده تلقی می‌کنند که باید کشف شود، غبارزدایی گردد، و دوباره به معرض نمایش گذاشته شود. در حقیقت، جست‌وجو برای عیان کردن چهره‌های گمنام زن در تاریخ و یا بازنویسی متون مذهبی

به نحوی که نشان دهد دیدگاه‌های مذهبی جنسیت‌زدایی شده هستند، یا به رواداری نسبت به جنس مؤنث پرداخته‌اند، نوعی تلاش سطحی و ظاهری برای معقول نشان دادن دیدگاه‌های تاریخی و مذهبی در مورد زن است؛ از طرف دیگر، مطالعاتی در حوزه جایگاه زنان در حال انجام است که از این لحاظ کمتر ایرادی در آن‌ها دیده می‌شود؛ مطالعاتی که جوهر و مایه انگاره‌های تاریخی و اسطوره‌ای حضور زن را مورد توجه قرار می‌دهند.

برخی پژوهشگران حوزه مطالعات زنان برای اثبات نظریه خود، به قوانین یا رویدادهای مشخص و زنده تاریخی توجه نمی‌کنند، بلکه ایشان در این تلاش، نظام نمادین^۱ را مطالعه می‌کنند؛^(۲) به دیگر سخن، ایشان سوای آنکه قوانین ادیان آن، به بررسی جهان «معرف»‌ها^۳ و نمادها^۳ می‌پردازند که خارج از دستبرد قدرتمندان زنده مانده و انتقال یافته است. در این میان، شاید مهم‌ترین وجه مطالعاتی نظام نمادین یا جهان نمادها مطالعات اسطوره‌ای است. همان‌طور که می‌دانیم، اسطوره بینش جوامع ابتدایی و تفسیر آن‌ها از جهان است؛ به عبارت دیگر، اسطوره بینشی شهودی است و هرچند در ردیف حماسه، افسانه، و قصه‌های پریان قرار می‌گیرد، با آن‌ها تفاوت دارد. اسطوره عبارت است از روایات یا جلوه‌ای نمادین درباره ایزدان، موجودات فوق طبیعی و به‌طور کلی، جهانِ شناختی که یک قوم به منظور تفسیر خود از هستی به کار می‌بندد؛ اسطوره سرگذشتی راست و مقدس تلقی می‌شود که در زمانی ازلی رخ داده است و به‌گونه‌ای نمادین، تخیلی، و وهمانگیز می‌گوید که چگونه چیزی که پدید آمده

1. Symbolic
3. Symbol

2. Significant

است، هستی دارد، یا از میان خواهد رفت. درنهایت، اسطوره به شیوه‌ای تمثیلی، کاوشنگر هستی است. (اسماعیل پور ۱۳۸۷: ۱۴)

استوره‌ها دارای مشخصاتی هستند که می‌تواند آن‌ها را از واقعی و حکایت‌های تاریخی متأخر تمایز سازد. براساس آنچه الیاده از ساختار اسطوره ذکر می‌کند، می‌توان ویژگی‌های اسطوره را چنین برشمرد:

۱. اسطوره تاریخ کارهای موجودات فوق طبیعی را تشکیل می‌دهد؛
۲. این تاریخ و سرگذشت مطلقاً درست و راست و قدسی است؛
۳. اسطوره همیشه به آفرینش و تکوینی مربوط می‌شود و حکایت می‌کند که چگونه چیزی به عرصه وجود رسیده است؛
۴. شناخت اسطوره به معنی شناخت اصل اشیا و دانستن چگونگی پیدایش آن‌ها است. معرفتی بیرونی و انتزاعی نیست، بلکه معرفتی است که به طریقی آیینی همیشه زنده است؛
۵. اسطوره همیشه به نوعی زنده است و با آن زندگی می‌کنند. (ر.ک: باستید ۱۳۷۰: ۱۶)

البته اسطوره‌ها به‌گونه آیین‌ها و شعایر متبلور می‌شوند و به حیات خود ادامه می‌دهند. درحقیقت، باورهای دینی انسان نخستین از اسطوره‌ها آغاز می‌شود و بعدها در زمان‌های متأخرتر به گونه ادیان شکل می‌گیرد. به‌زعم مهرداد بهار، اسطوره نیازهای معنوی انسان را که محصول بیم و هراس او از ناشناخته‌ها و نیاز وی به پیدا کردن پناه و نگهبان و ایجاد ارتباط با جهان پیرامون بود، برطرف می‌کرده است؛ (بهار ۱۳۶۸: ۵۵) بنابراین، اسطوره به یک عبارت، دین و دانش انسان نخستین و داشته‌های معنوی او است؛ دانشی که بیشتر جنبه شهودی و نمادین دارد و از قوانین علمی ادوار بعد به دور است و از این‌رو، شاید مهم‌ترین حوزه مطالعات نظام نمادین و جهان معرفه‌ها در باب حضور معنوی زن باید ابتدا

حوزه مطالعات اسطوره‌ای باشد؛ حوزه‌ای که در آن، زن به عنوان نماد یا جهان معرفه‌ای دوره باستانی حضوری پررنگ و غیر قابل چشم‌پوشی دارد. همان‌طور که خواهیم دید، در اسطوره‌های ایران باستان وجه زنانه و یا مؤنث الهگان و ایزدان به شکلی نمادین حاکی از حضور مهم و اساسی ایشان در زندگی و اعتقاد مردمان ایران باستان است.

در این میان، آنچه که می‌توان درباره نقش و جایگاه زن در جامعه ایرانی گفت، این نکته است که زن و بهویژه مادر و دختر نقش مهم و پررنگی در ذهنیت و ناخودآگاه جمعی ایرانیان دارند؛ البته نمی‌توان منکر فرادستی مردان در زندگی فردی و جمعی ایرانیان بود، ولی آنچه که در اندیشه ایرانی آشکار است و در آثار هنری، اشعار، نمایشنامه‌ها، داستان‌ها، و فیلم‌ها نمود می‌یابد، جنبه قداست‌گونگی مادر - دختر است؛ از این‌رو، می‌توانیم به تأسی از برخی پژوهشگران مطالعات زنان^(۳) که نظام نمادین را بررسی می‌کنند و با توجه به آثار باستانی به‌جامانده از دوره‌های کهن در ایران باستان نشان دهیم که زنان در عهد قدیم و در جامعه ایرانی، خورشید روحانی جامعه خود بودند و ایزدان‌وانی به‌شمار می‌آمدند که ستایش می‌شدند و در جایگاه خدایی قرار داشتند. به اعتباری، سقوط زنان از بلندای ایزدان‌ویی که در مورد نحوه اتفاق روی دادن آن نیز احتمالات گوناگونی وجود دارد، موضوعی است که ناخودآگاه جمعی ایرانی با تبیین لایه‌های پوششی فراوان بر آن، بسیار دورش ساخته و دستیابی به آن را - که تنها گاهی در آثار هنری رخ می‌نماید - بسیار دشوار کرده است. آنچه در این نوشتار پی گرفته می‌شود، مطالعه آثار برجامانده از روزگار ایران باستان، روخوانی و تحلیل متن‌بسته‌های فرامین پادشاهان، و روخوانی و تحلیل ستایش‌ها و مناجات‌های دینی ایران باستان، همچون متون اوستایی است تا نقش و جایگاه الهگان زن یا خدایان مؤنث در سامان فکری - معنوی ایران باستانی آشکار شود.

اگرچه پژوهش‌هایی درباره مقام زن در ایران باستان انجام شده است، تحقیق درباره الهگان مؤنث یا خدایان زن بی‌آنکه داستان آغازین آفرینش و آشنایی با الهگان مؤنث را بدانیم، کامل نیست. در حقیقت، پژوهش حاضر تفسیری نو و جدید درباره نقش الهگان در ترتیبات قدرت و زندگی اجتماعی عصر باستان است و پرداختن به این موضوع از این نظر اهمیت دارد که نشان می‌دهد فروضی زنان در جامعه در اعصار بعد با دیدگاه اسطوره‌شناسی مقام زن در ایران باستان همخوانی ندارد. شاید این مطالعات فهم و درک ما را از موقعیت معنوی زن در اندیشه باستانی روشن‌تر سازد و مقدمه‌ای باشد برای اینکه پیشینه فکری و معنوی خود در روزگار باستان و موقعیت امروز زن را ظریف‌تر مورد مدافعت قرار دهیم.

عصر مادرسالاری تا پرستش ایزدبانو - مادر

سرآغاز پرستش ایزدبانوان به دوره‌ای از تاریخ بشریت بازمی‌گردد که از آن با عنوان دوره مادرسالاری نام می‌برند. در این دوره، مادر در مرکزیت جامعه قرار داشت و سایر اعضا در نسبت با او تعریف می‌شدند. به قول ایولین رید، در جامعه نخستین، مادری کارکرد اجتماعی زن بود و لذا همه زنان به راستی یا نهفته «مادران» گروه بودند. (رید ۱۳۸۷: ۴۱) مردم‌شناسان پیشگام از رهگذر پژوهش‌ها به روش‌های گوناگون دریافت‌هاند که سازمان اجتماعی به فرم مادر- راستا پیش از جامعه شهرنشین پدرسالار وجود داشته است. باکوفن آن را همچون دوره‌ای از «حق مادری»^۱ برمی‌شمرد و آن را در برابر «حق پدری»^۲ روزگار پسین‌تر می‌نهد که به مرور زمان، در واژه «مادرسالاری»^۳ ساده و همگانی شد. (ر.ک: باکوفن ۱۹۶۷)

1. Mother-right
3. Matriarchy

2. Father-right

نقش زن یا مادر (چه مادران بالقوه که با نام زن از آن‌ها یاد می‌کنیم و چه مادران بالفعل که با عنوان مادر نام می‌بریم) در گروه چنان بود که سیستم‌های پیشاخانواده بر مدار و مرکزیت حضور او می‌چرخید. این حضور فقط در امر زایش و بقای نسل نبود، بلکه زن در امر تولید اهمیت حیاتی داشت. در حقیقت، در جوامع بدوي، مادرسالاری نوعی از زندگی اجتماعی بشر و نشانه انقلابی برای عبور انسان از مرحله جانورگونگی و آدمخواری بود. در دوره انسان‌های نخستین، وضعیت چنان بود که انسان بدوي از آدمخواری و وحشخوبی نسبت به جنس‌های ضعیفتر چون دشمنان شکست‌خورده، زنان، و کودکان رویگردان نبود. در همین زمان، مادرسالاری حوزه امنی برای دفاع از زنان و کودکان تلقی می‌شد که ورود مردان به آن به گونه‌ای موقتی و کوتاه بود. چنان‌که ایولین رید در کتاب سه جلدی تحول زنان^۱ می‌گوید، اجتماع زنان و کودکان از نظر تولید، کشاورزی، و تغذیه تقریباً خودکفا بوده و نیازی به حضور مردان در این گروه نبوده است؛ لذا همبستگی مردان و زنان جز در حضوری کوتاه‌مدت برای رابطه جنسی اتفاق نمی‌افتد. پس از آن، مردان باید از اجتماع مادرسالار خارج می‌شدند و در میان گروه مردان به صورت منفرد زندگی می‌کردند. مردان به شکار و جنگ می‌پرداختند و جز در مواردی که تمایلی از طرف زنان برای ایجاد رابطه می‌دیدند، حق حضور در اجتماع نداشتند؛ (ر.ک: رید ۱۳۸۷) همچنین، در این دوره که به مادرسالاری مشهور است، زنان از نظر اقتصادی و تولیدی نیز زندگی مستقل و غیروابسته‌ای داشتند.

امروزه این باور همگانی است که چون مردان تولیدگران اصلی جامعه نوین هستند، پس همیشه مفهوم کار بر این روال بوده است، اما می‌بینم که در روزگار دیرینه‌تر، پیش از گسترش شهرنشینی، این موضوع واژگونه بود. زنان در روند به‌دست گرفتن سرپرستی آذوقه که جزء وظایف اصلی آن‌ها در دوره موسوم به

شکار بوده است (مردان از گروه جدا می‌شدند و به نقاط دورتری برای شکار و صید می‌رفتند) ناگزیر شدند یک رشته کامل از فن‌ها و ابزارهای جنبی آن‌ها را برای نگهداری خوراک و جلوگیری از تباہ شدن آن بیافرینند؛ برای مثال چایلد زنان را برای اختراع و اکتشاف مسائل پایه‌ای علوم و فنون جدید مورد توجه قرار می‌دهد. او زنان را برای شیمی سفالگری، فیزیک ریسنده‌گی، مکانیک دستگاه پارچه‌بافی، و گیاه‌شناسی کتان و پنبه می‌ستاند؛ (چایلد ۱۹۶۰: ۵۹) به دیگر سخن، می‌توان ادعا کرد که در عصر شکار، نقش زنان نقشی مرکزی و اصلی در همه فعالیت‌های گروه یا جامعه نخستین برای بقا و زیستن بود. همان‌طور که ایولین رید از زبان یکی از بومیان کرنای^۱ در استرالیا بیان می‌کند: «کار مردان، شکار، ماهی‌گیری، جنگ و آنگاه سرجای خود نشستن بود و کار زنان انجام همه کارهای دیگر»؛ (رید ۱۹۸۷: ۱۳۸۷) بنابراین، زندگی اجتماعی انسان‌های نخستین بدون حضور مادر- زن ناقص و نارسا بوده است.

نقش مهم و مرکزی زن در زندگی اجتماعی و تولیدی در دوره‌های بعد موجب پیدایش مفهومی از زنانگی در روایات و اسطوره‌های کهن می‌گردد که در آن‌ها زنان و مادران نقشی اساسی و مرکزی دارند. اکنون که به بررسی اسطوره‌شناسی جایگاه زنان می‌پردازیم، می‌بینیم که زن در حکم نماد بقای اجتماع، زایش، و تولید در اسطوره‌ها حضوری پررنگ دارد. مالینوفسکی آنگاه که درباره اسطوره‌های آغازین تروبریاند^۲ سخن می‌گویید، می‌نویسد:

«آنچه در آنان بیشتر توجه برانگیز می‌باشد، آن است که نخستین گروه‌های نیابی که در اسطوره از پیدایش آنان یاد شد، همیشه یک زن است که گاهی با برادر خود و گاهی با جانواران توتیک همراه می‌شود، اما هرگز شوهری به همراه ندارد...

بدین‌گونه، اسطوره به جای نیروی آفرینشگر یک پدر، نیروهای زادآورانه مادرنیایی

را برجسته می‌سازد.» (رید ۱۳۸۹: ۳۱)

اکنون که به طور خلاصه، به وضعیت مادرسالاری در جوامع ابتدایی پرداختیم، حضور زن - مادر را در اسطوره‌ها به خصوص اسطوره‌های ایرانی بررسی می‌کنیم. این بررسی اسطوره‌ای لاجرم با مطالعات قوم‌شناسی جوامع مادرسالار قربات و همسویی دارد. حضور مفهوم زنانگی در اسطوره‌ها بدون توجه به حضور این مفهوم در اجتماع غیر قابل درک است. بدین ترتیب، می‌توان اکنون از ایزدان یا اسطوره‌های مؤنثی نام برد که با اعتقادات و باورهای جوامع نخستین در هم تنیده‌اند.

همان‌طور که می‌دانیم، یکی از رایج‌ترین نمونه‌های اساطیر در جهان در کنار اسطوره‌های مربوط به پیدایش، اسطوره‌های بازیابی و نوشتگی، اسطوره‌های بخت و اقبال، اسطوره پایان جهان، و اسطوره‌های پهلوانان، اسطوره‌هایی است که به بیان هویت و زندگی ایزدان آسمانی می‌پردازد. این اسطوره‌ها بیش‌تر از یک ایزد برتر و متعال سخن می‌گویند که در رأس ایزدان و جایگاه برتر قرار دارد؛ مثل زئوس / ژوپیتر، خدای خدایان، انکی / مردوک، شهریار ایزدان، و غیره. نخستین ایزدان هندواروپایی، آسمانی هستند؛ همچون دیوس، خدایی هندو اروپایی، که برابر زئوس یونانی و ژوپیتر رومی قرار دارد و قدمت آن به عصر و فرهنگ آندرنو بازمی‌گردد. دین ایرانی در دوره باستان همان دین ساده آریایی طبیعت‌پرستی بود. سریسله بغان آسمان بود که به اسمی خداوند، اهورامزدا، یا دانا خوانده می‌شد. (معین ۱۳۳۸: ۳۶) خدایان دو جنسی که معمولاً خدایان نخستین زمان یا آسمان هستند، همواره به سرعت غیرفعال شده و به دنبال تکامل روابط اجتماعی و تولیدی، جای خود را به خدایان فعل دیگری سپرده‌اند که جنسیت دارند و به ایزدان مذکور و مؤنث تقسیم‌بندی می‌شوند. برخی معتقدند که وجود

دولت شهرهای متعدد همواره امکان پیدایش روایات گوناگون از یک اسطوره را فراهم کرده و لذا در هر دولت شهری، به تناسب، یکی از ایزدان مقام عالی‌تری یافته است. در عین حال، تعدد ایزدان موجب گشته بود تا مردم هر کدام خود را در سایه یکی از ایزدان پناه دهند، یا به الهه خاصی توسل جویند. (رضایی راد ۱۳۷۸: ۳۷)

درباره دوره‌ای که ما از آن به دوره باستان یاد می‌کنیم، نظریاتی مطرح شده است؛ از جمله اینکه زمانی ایزدان یا الهگان مؤنث در آن مورد پرستش و توجه بوده‌اند. در هزاره چهارم پیش از میلاد، ایزد مورد پرستش ایزد پشتیبان احشام بود و آثاری از ایزدبانوان، ایزدبانو- مادر، و ایزدان کشاورزی و برکت‌بخشی بازمانده است. در همین زمان در بین‌النهرین، انسان به فن نگارش دست یافت. همزمان با این تحول، در ایران، نشانه‌های تصویری را روی سفالینه‌ها نقش می‌کردند. به کارگیری آیینه، مهر، صدف، سنگ بلور، لا جورد، و یشم سبز از ویژگی‌های این دوره است. تمدن یادشده در کناره‌های سیلک، قم، ساوه، ری، و دامغان دوام یافت. (اسماعیل پور ۱۳۸۷: ۷۶)

در همین دوران، در همسایگی فلات ایران، در بین‌النهرین، حیات را آفریده یک ایزدبانو- مادر می‌دانسته‌اند. جهان در نظر آنان آبستن بود، نه زاییده؛ سرچشم‌های هستی در نزد آنان مؤنث بود؛ به همین سبب و نیز به‌خاطر پیدایی تندیس‌های کوچک ایزدبانوان برهنه در فلات ایران، می‌توان فرض کرد که ایرانیان نیز نسبت به حیات چنین نگرشی داشته‌اند. (همان: ۷۶) البته همان‌گونه که پیش‌تر گفتیم، پرستش ایزدان مؤنث مقارن است با ساخت اجتماعی مادرسالاری در جوامع ابتدایی بشر. به احتمال زیاد، پرستش ایزدبانو- مادر براساس یک روش سیاسی مادرسالاری بوده است که گفته می‌شود تا حدود هزاره سوم قبل از میلاد اعمال می‌شده است. (گویری ۱۳۷۲: ۱۶)

تصوری که از الهگان مؤنث در تاریخ اساطیری وجود داشته است، کم‌وپیش تا دوره مادها ادامه یافت. تا این زمان، اصول مادرشاهی برقرار بود و نسب فقط از طریق زنان تعیین می‌شد. میراث نیز عموماً به نزدیک‌ترین اقوام، یعنی هم‌خون‌های شاخه مادر می‌رسید؛ زیرا که ژنس^(۴) باید در خود ژنس باقی می‌ماند، ولی پس از آنکه در اثر گله‌داری و پیشرفت زراعت، ثروت فزونی یافت و موقعیت اجتماعی و اقتصادی مردان بالا رفت، رسم میراث به نفع فرزندان پسر دگرگون شد. این تحول به عقیده بعضی از جامعه‌شناسان و اقتصاددانان، از شگفت‌ترین و بزرگ‌ترین انقلابات اجتماعی است. تا جایی که سرانجام، اخلاف زن از ژنس بیرون رفت. واژگون شدن حقوق مادری شکست بزرگ تاریخی جنس زن بود. به عقیده مردم‌شناسان، در دوره‌ای که سرحد میان مرحله وسط و مرحله بالای برابریت است، شاهد تغییر از خانواده سنتی‌سیمیک^(۵) به خانواده مونوگامیک^(۶) براساس وحدت زوج و زوجه هستیم. مراد از تشکیل این خانواده این است که فرزندانی از یک پدر مشخص به وجود بیایند و وارث و مالک ثروت پدر خود بشوند. (حجازی ۱۳۸۵: ۸۰) در حقیقت، پیدایش خانواده مونوگامیک یکی از نشانه‌های مشخص‌کننده تمدن است که در کنار بردگی و مالکیت خصوصی در جوامع بشری ظهر کرده است. در ایران باستان، دوره مادرسالاری مصادف است با پیش از دوران مادها یا عصر ماقبل تاریخ و بعد از آن - عصر مادها - مرحله انتقال به دوره وحدت زوج با زوجه شناخته می‌شود.

(حجازی ۱۳۷۰: ۶۴-۶۵)

علت پرستش ایزدبانو - مادر معلوم نیست، اما آنچه که مشخص است، نقش زن در عهد باستان برای بقای حیات و بازتوالید بسیار اساسی و ضروری بوده است. برخی مثل گیرشمن معتقدند که اهمیت زن از آن‌رو است که زن گذشته از اینکه نگاهبان آتش و احتمالاً سازنده ظروف سفالین بود، در زمینه کشاورزی نیز

افزارهای جدید را ابداع نمود؛ (گیرشمن ۱۳۶۸: ۱۱) اما به نظر نمی‌رسد که اهمیت نقش زن و پرستش او در حد مادر- خدایی فقط علتی جامعه‌شناختی یا اقتصادی داشته باشد. باید توجه کنیم که زن، ایزد یا خدای آن دوران بوده و پرستش می‌شده است؛ از این‌رو، اگر بخواهیم چراًی خدابودن زن در آن دوران را بررسی کنیم، باید به آن ویژگی زن توجه کنیم که دیگران یا مردان فاقد آن هستند و قادر به نقش‌آفرینی در آن نیستند. مسئله ابزارآفرینی یا ابداع فنون کشاورزی، با وجود اهمیت آن‌ها در دوران باستان، نقشی نبوده است که دلیل برتری زنان و رسیدنشان تا حد خدایان و یا خدا بودنشان باشد. به نظر می‌رسد عامل دیگری در این میان اهمیت دارد و آن زایندگی یا قدرت آفرینندگی زن است. در این انگاره، زن آفریننده است و می‌آفریند. انسان، از او و از بدن او متولد می‌شود. در قدرت آفرینندگی چه کسی غیر از خدا توانسته است بیافریند. باید توجه کرد که در ذهن مردمان ایران باستان دلایل علمی مربوط به جفتگیری و تولد راهی ندارد. لقاد و فرایند باروری تخمک به وسیله اسپرم امری مسلم در علم امروز است، اما در ایران باستان (با اینکه نقش مرد در باروری زن پذیرفته شده است) زایش و تولد انسان معماًی سرتسبته، مبهم، و حیرت‌انگیز است؛ اینکه چگونه تخم نامرئی به انسان تبدیل می‌شود و البته تنها زهدان مادر می‌تواند چنین معجزه‌ای بیافریند. این زهدان، انسان را در خود شکل می‌دهد، کامل می‌کند، و سپس زاییده می‌شود. پس از آن، به وسیله پستان او مایه حیات را می‌نوشد و جان می‌گیرد و در فرایند رشد، از طریق آموختش و تربیت مادر است که انسان واقعی پا به عرصه اجتماع می‌گذارد؛ بنابراین، زن هم‌پایه ایزدان، آفریننده است و همین مهم‌ترین و مشخص‌ترین وجه بارز او در برابر انفعال مرد است؛ از این‌رو، می‌بینیم که تنديسه‌های اولیه از مادر- خدایان، ایشان را به شکلی عریان، با سینه و شکم بزرگ^(۷) نشان می‌دهد که اشاره به مهم‌ترین نقش آن‌ها یعنی آفرینندگی

دارد. این ایزد-بانوان غالباً سینه‌های خود را به نشانه ایثار مائده آسمانی در دست دارند. (فضائلی ۱۳۹۲)

در ذهن ایرانیان باستان، قدرت آفرینندگی از چنان جایگاه مهمی برخوردار بوده است که علاوه بر ایزدان پدیدآور و زنان بارآور، زمین نیز همچون ایزدی آفریننده و باز تولیدکننده گیاهان پرستش می‌شد؛ بنابراین، از میان عناصر طبیعت، زمین نیز ایزدانو تلقی می‌شد. زمین در اساطیر عموماً مؤنث پنداشته شده است. بورلند معتقد است: «مدرکی درباره اینکه زمین حالتی نرینه دارد، نزد هیچ قومی یافت نشده است. سنت نزد اقوام ابتدایی تا کنون بر این پایه بوده که زمین مادینه است». (بورلند ۱۳۸۷: ۱۳۹) این باور شاید ناشی از روییدن گیاهان در فصل بهار بوده باشد. همان‌گونه که زنان موجود تازه‌ای به دنیا می‌آورند، زمین هم زهدان روییدنی‌ها است. در بسیاری از فرهنگ‌ها و نزد بسیاری از اقوام، انسان هم از زمین زاییده شده است. (ر.ک: حسنی جلیلیان و همکاران ۱۳۹۳: ۱۹-۲۰) در ایران باستان، زامیشت درحقیقت، همان ایزدانوی زمین است. گیرشمن درباره اهمیت زنان در پیوستگی و زنجیره اعقاب و اولاد در اسطوره‌ها و عصر باستان می‌گوید اتصال خانواده از طریق زنان صورت می‌گیرد؛ زیرا زن ناقل خون قبیله به خالص‌ترین شکل خود بهشمار می‌رود. (گیرشمن ۱۳۶۸: ۱۰) در افسانه‌های ایران قدیم این‌چنین است که فرّ کیانی^(۸) نیز از طرف مادر به فرزند انتقال می‌یابد. در بندهش^(۹) افسانه‌ای درباره کی‌اپیوه، پسر قباد، ذکر شده است که فرّ کیانی از یک نی که در دریاچه و روکش رسته بود، به گاو سحرناکی که پدر فرانک پدید آورده بود، حلول کرد و به وسیله شیر، نخست به فرانک و آنگاه به کی‌اپیوه رسید.

(فرنیغ دادگی ۱۳۸۵: ۱۵۱)

اسطوره آفرینش و جایگاه زن در آن

با مطالعه اسطوره آفرینش و خلقت انسان در اسطوره‌های ایرانیان قدیم و آنچه که در کتب زرتشتی آمده است، می‌توانیم با نحوه آفرینش زن و مقام و جایگاه او آشنا شویم. روایت داستان آفرینش این‌گونه آغاز می‌شود که زروان، خدای زمان، قربانی‌ها کرد شاید صاحب فرزندی شود و او را هرمزد بنامد. بعد از هزاران سال قربانی دادن، هرمزد و اهریمن در بطن او به وجود آمدند. درین‌دهش که از کتب معتبر پهلوی و از جمله منابع تحقیق درباره ایران باستان است، درباره آفرینش چنین آمده است: هرمزد چون همه چیز را می‌دانست و به وجود اهریمن آگاهی داشت، پس پی برده بود که جنگی میان او و اهریمن روی خواهد داد؛ از این‌رو، آغاز به آفرینش جهان کرد. «در آغاز، آسمان و وکومینا (اندیشه نیک) و روشنایی مادی و دین مَزدیستنا و امشاسب‌پندان را آفرید... از آفرینش هرمزد، نخستین حیوان، گاو، و نخستین انسان، کیومرث، بود.» (فرنگ دادگی ۱۳۸۵: ۴۲-۳۹)

کیومرث یا گیومرد، به معنای زندگی میرنده، نام نخستین انسان است و ششمین خلق مادی هرمزد که آفریدنش هفتاد روز به درازا انجامید. او پهناش با درازایش برابر بود و به زعم مهرداد بهار، می‌توان او را بیشتر شبیه نطفه عظیم نخستین دانست تا شبیه انسان واقعی؛ (بهار ۱۳۶۲: ۱۲۷) اما پدید آمدن مشی و مشیانه از نطفه او را باید آغاز واقعی افسانه‌های خلق انسان دانست که طی آن، اولین مادر و پدر جهان به وجود آمدند. «چون کیومرث درگذشت، به سبب داشتن سرشت فلزین، هشت‌گونه فلز از اندام او پدید آمدند که عبارتند از: زر، سیم، آهن، روی، ارزیز، سرب، آبگینه، و الماس. به سبب برتری زر، سپندارمذ^(۱۰) او را فراز پذیرفت و چهل سال او در زمین بود و بر سر چهل سال، ریواس‌گونه، مشی و مشیانه برآورده شدند.» (فرنگ دادگی ۱۳۸۵: ۸۱)

چنین روایتی از داستان خلقت از آن‌رو قابل توجه است که می‌توان آن را در مقایسه با روایات مربوط به داستان آفرینش در ادیان مسیحیت و یهودیت قرار داد که در آن، خلقت زن را بخشی از بدن مرد و او را برخاسته از یکی از دندوهای قفسه سینه مرد می‌دانند.^(۱۱) در حالی که در اسطوره آفرینش ایرانی، زن و مرد از یک گوهر که گوهری زرگونه است، پدید آمدند و مانند گیاهی ریواس‌گونه بودند که به شکل دو پیچیک درهم پیچیده بودند و پیوستگی و یگانگی آنان چنان بود که تشخیص نرینگی و مادینگی هیچ کدامشان مشخص نبود. «یکی بر دیگری پیوسته و هم‌بالا و همدیس میان ایشان روان برآمد. به هم‌بالایی ایشان چنان بودند که پیدا نبود که کدام نر و کدام ماده و کدام آن روان هرمزد آفریده است.» (فرنیغ دادگی ۱۳۸۵: ۸۱) همان‌طور که می‌بینیم، روایت پیدایش نخستین مرد و زن به‌گونه‌ای نیست که بتوان در دوره‌های بعد، آن را نشانه برتری یکی بر دیگری دانست. آن‌چنان‌که در ادامه داستان آفرینش آمده است، هرمزد، خدای خدایان، پس از موجود شدن زن و مرد، آن دو را مورد خطاب قرار می‌دهد، به آن‌ها توصیه‌هایی می‌کند و از آن‌ها مسئولیت‌هایی می‌خواهد. نوع خطاب‌ها و مسئولیت‌هایی که از آن‌ها خواسته می‌شود، به گونه‌ای مساوی و هم‌طراز است و کسی بر دیگری مسئولیتی بیشتر یا خطابی نزدیک‌تر ندارد. هرمزد ضمن آنکه از آن‌ها می‌خواهد جریان امور را با عقل و تدبیر خویش پیش ببرند، از آن‌ها می‌خواهد که اندیشه، گفتار، و کردار نیک ورزند و اهریمنان یا دیوان را در جایگاه خدایی قرار ندهند. «نه ماه ریواس‌پیکر بودند، پس به مردم‌پیکری گشتند. هرمزد به مشی و مشیانه گفت مردم‌اید. پدر و مادر جهانیان‌اید. شما را با برترین عقل سلیم آفریدم و جریان کارها را به عقل سلیم به انجام رسانید. اندیشه نیک اندیشید، گفتار نیک گویید، کردار نیک ورزید و دیوان را مستایید.» (همان)

در ادامه، این دو انسان اولین کاری که پس از خلقت انجام می‌دهند، این است که به جود خداوند که ایشان و کائنات را آفریده است، اقرار می‌کنند. «ایشان چون به راه افتادند، به عنوان نخستین کنش این را کردند که بمیزیدند.^(۱۲) نخستین سخن این را گفته‌اند که: هرمزد آب و زمین و گیاه و گوسفند و ستاره و ماه و خورشید و همه آبادی را که از پرهیزگاری پدید آمده، آفریده است که بن و بر خوانند!» (فرنیغ دادگی: ۱۳۸۵: ۸۱)

با این حال، پس از این، اهریمن که دشمن و رقیب هرمزد تلقی می‌شود، کنار نمی‌نشیند و با ورود به اندیشه و ذهن نخستین انسان‌ها، عقاید آن‌ها را آلوده می‌سازد؛ به نحوی که مشی و مشیانه این‌بار نه هرمزد، بلکه اهریمن را در جایگاه خالق کائنات توصیف می‌کنند. «پس اهریمن بر اندیشه اینان برتابت و اندیشه اینان را پلید ساخت و ایشان گفته‌اند که اهریمن آفرید آب و زمین و گیاه و دیگر چیزها را... . اهریمن به عنوان نخستین شادی از ایشان این را به دست آورد که بدان دروغگویی هر دو پلید شدند و روانشان تا تن پسین به دوزخ است.» (همان) در اینجا می‌بینیم که نخستین گناه با داستان نخستین خطای یا نخستین گناه در ادیانی چون مسیحیت متفاوت است؛ در آنجا آدم از طریق حوا به وسوسه می‌افتد و به میوه ممنوعه دست می‌برد.^(۱۳) مسئول فریفتن یا سقوط آدم در این روایت، حوا یا نماد زنانه دانسته می‌شود، اما در روایات اسطوره‌ای آفرینش در ایران باستان چنین ظلمی با عنوان وجود وسوسه‌انگیز زن دیده نمی‌شود. هر دوی ایشان (هم مرد و هم زن) وسوسه می‌شوند. برای فریفتن هم نه نیازی به وجود موجودی پست‌تر و رده‌پایین‌تری چون حوا است و نه نیازی به شیء یا جسمی چون میوه ممنوعه که باز این سؤال به وجود آید که خوردن یک میوه و یا سر باز زدن از دستور خداوند در مورد تناول یک میوه چرا باید این همه مجازات چون اخراج از بهشت و هبوط به زمین را در پی داشته باشد؛ بلکه در این میان، کافی

است تا اهربین به درون ذهن و اندیشه او راه یابد و از این طریق، انسان به گمراهی کشیده شود و در مورد اعتقادش به خالق جهان و خداوندگاری دچار تردید شود و کفر بگوید و به جای خداوند، اهربین را ستایش کند. شاید این‌چنین بتوان اخراج انسان از بهشت را مجازاتی عادلانه برای گناهی چون پلیدی اندیشه و بهتان به خداوند و افوار به کفر دانست. در ادامه، خواهیم دید که مفهوم اندیشه یا اندیشیدن و توانایی ذهن در انتخاب نیک از بد و رهایی از گمراهی چه نقشی در سامان فکری ایرانیان باستان داشته است و حضور زنانگی در این ساختار ذهنی و اندیشه‌ای یا چه تمثیل‌ها و نمادهایی همراه است. چنان‌که خواهیم دید، حضور نمادهای زنانه درباره اندیشه، ذهن، و گفتار و نمایاندن راه در اسطوره‌های ایران باستان مسیری را پیمود که کاملاً خلاف چیزی بود که بعدها در ادیان مسیحی و یهودیت پدید آمد.

اسطوره‌های مادینه اهورایی

الف: امشا‌سپندان مؤنث

در داستان آفرینش جهان این‌طور بیان می‌شود که هرمزد پس از آفرینش آسمان، و اندیشه نیک، روشنایی مادی، و دین مزدیسنا، امشا‌سپندان را آفرید. این واژه که از دو جزء "آمشه" به معنی جاودانی و بی‌مرگ و "سپته" به معنی پاک و مقدس و فزونی‌بخش تشکیل شده‌است، به معنی جاودانان پاک یا مقدسان بی‌مرگ یا نامیرایان فزونی‌بخش است. در زبان اوستایی، نام آن‌ها به صورت امشه سپته آمده است. در متون زبان فارسی میانه/ پهلوی، نام آن‌ها به صورت امشا‌سپندان ثبت شده است. (اوشیدری ۱۳۷۶: ۱۲۳)

اما مشا‌سپندان شش فروزه اهورامزدا هستند و هر کدام مفهومی دارند که بخشی از عظمت خداوند یکتا را به آدمی می‌شناسانند و با شناخت و پیروی از این

مفاهیم و ایزدان می‌توان اهورامزدا را درک کرد؛ همچنین، گفته شده است مفهوم خدا از ترکیب این شش ایزد و اهورامزدا حاصل می‌شود. مطابق باورهای مذهبی زرتشتی، امشاسبیندان خداوند را در زمین برای گسترش صلح و عدالت یاری می‌کنند و هر کدام مسئولیت محافظت از چیزی را بر عهده دارند. امشاسبیندان که واسط بین خالق و مخلوق هستند، راهبر نیکوکاران به بهشت نیز به شمار می‌روند. دهخدا در لغت‌نامه می‌نویسد، ویژگی امشاسبیندان به‌گونه‌ای است که به مجردات معنوی و اخلاقی دلالت داده شده و گاهی مفهومی انتزاعی را در بر می‌گیرند. گاهی در تفسیرهای جدید دینی، امشاسبیندان را صفات اهورامزدا دانسته‌اند. در عقاید امروزی زرتشتیان، امشاسبیندان مفهوم اساطیری خود را ندارند و تنها با عنوان صفات و فروزه‌های اهورامزدا نامشان یاد می‌شود. (دهخدا ۱۳۷۳: ذیل مدخل امشاسبیند) از بین این شش امشاسبیند، نیمی از آن‌ها مؤنث هستند: سپندارمذ که در اوستا سپتی آرمئی خوانده می‌شود، امرتات (امداد)، و هروتات (خرداد). سپندارمذ یکی از امشاسبیندان جاودانی مؤنث است. او مظهر پاکی، فروتنی، محبت، عشق، خلوص، فروتنی، و پارسایی اهورامزدا است و در عالم مادی، نگهبانی زمین و زنان نیک با او است؛ به همین دلیل، او را دختر اهورامزدا خوانده‌اند. توجه داشته باشیم که در داستان آفرینش، نگهبانی و مواظبت از تخته اولیه انسان در زمین به مدت چهل سال بر عهده سپندارمذ است. در حقیقت، باقیمانده اولین انسان (گیومرد یا کیومرث) به شکل فلزاتی نمایان شد که از میان آن‌ها زر قابلیت نگهداری و پرورش در زمین را یافت تا با نگهبانی سپندارمذ به سر برآوردن گیاهی ریواس‌گونه منتهی شود و اولین زن و مرد عالم، یعنی نخستین پدر و مادر آدمیان زاده شوند.

در سامان اندیشه باستان، اینکه امشاسبیندی مؤنث این کار را بر عهده بگیرد و قابلیت بالقوه موجود شدن انسان را به بالفعل تبدیل کند، امری دور از انتظار

نیست. خلق نخستین انسان‌ها به‌وسیله یکی از یاوران مؤنث هرمزد خود نشان‌دهنده نقش ویژه فروزه‌های مادینه اهورامزدا است؛ علاوه‌بر این، باید به این نکته توجه داشت که سپندارمذ در عالم مادی، نگهبان زمین است. زمین خود ایزدبانو- مادری است به نام زامیاد که در یشت‌ها از او یاد و ستایش می‌شود. او مظهر باروری است. زمین در اندیشه باستان، نماد مادرانگی طبیعت است. بدون زمین، طبیعت عقیم است. در بخشی از سروده هومر می‌خوانیم: «درباره زمین، این مادر همگان، می‌سرایم: زمین ستوار، بزرگ‌ترین ایزدان که همه چیز این جهان را تغذیه می‌کنی... آن تو جان‌بخشی و فنای آدمیزادگانِ میرا است.» (وارنر ۱۳۸۴: ۱۴۶) رکس وارنر معتقد است که مادر همه ایزدان، یعنی خدای خدایان، زمین است. (همان) گفته می‌شود در آیین زرتشتی، زرتشت برای خداوند یا اهورامزدا شش گون یا صفت می‌آورد که یکی از آن‌ها سپندارمذ است و همانا صفت زمین، مزدا است. (معین ۱۳۸۱: ۵۵) این‌چنین است که نقش سپندارمذ به عنوان نماد نگهبان زمین در کنار ایزدبانویی زمین به صورت ترکیب خوشایندی از هماهنگی و خلقت در اندیشه ایران باستانی نمودار می‌شود.

در آیین زردهشتی، در بزرگداشت مقام سپندارمذ در حکم جلوه فروزنده خلقت انسان و نمایندگی آن بخش از وجود بشر که شامل صفاتی زنانه چون محبت، عشق، پاکی، و... است و پاسداشت مظاهر بیرونی این امشاسب‌پند در زمین که وجود زن و مادر می‌باشد، از گذشته‌های دور و باستانی، پنجمین روز ماه و آخرین ماه سال موسوم به سپتائارمیتی (سپندارمذ) بود. روز سپتائارمیتی در پنجم اسفندماه روز زن مادر است. در این روز جشن می‌گرفتند و زنان از شوهرانشان هدیه دریافت می‌کردند، این جشن به جشن مژدگیران معروف بوده است. (یشت‌ها ۱۳۴۷، ج ۱: ۹۴)

امشاپیندان امرات و هروتات که همیشه با هم هستند و حضور یکی در نقطه‌ای نشان حضور دیگری است هم دو امشاپیند مؤنث هستند. امرات به معنی بی‌مرگی و جاودانگی است و در جهان معنوی، مظهر بقای اهورامزدا است و در جهان مادی، نگهبانی گیاه با او است. هروتات نیز مظهر کمال و رسایی اهورامزدا است و در عالم مادی، نگهبان آب است. اینکه یکی از این دو، مظهر جاودانگی و بقای اهورامزدا است، نشانگر نقش جاودانگی بخشی امشاپیند مؤنث در دیدگاه زرتشتی است. بدون چنین نقشی اهورامزدا نارسا و میرنده است. در حقیقت، رمز اهورایی اهورامزدا در همین جاودانگی او نهفته است. هروتات نیز مظهر کمال اهورامزدا است و در کنار جاودانگی، یکی از بارزترین خصایص خداوندی اهورامزدا را نمودار می‌کند. در عالم مادی نیز این دو فرشته، نگهبانی گیاه و آب را بر عهده دارند. در زندگی ایران باستان که مبتنی بر زندگی طبیعی و کشاورزی است و درحقیقت، زمین، گیاه، و آب از ارکان ضروری چنین معیشتی به‌شمار می‌آید و مفهوم باروری را به ذهن مبتادر می‌کند، نقش این امشاپیندان مؤنث در حکم نمادهای نگهبانی از قوت و حیات انسانی و ارجاع نیازهای مادی بشر به آن‌ها و اهمیت این تغاییر غیر قابل چشم‌پوشی است. بعدها خواهیم دید که نقش آب در اسطوره‌های ایرانی چیست و ایزدبانوی آناهیتا، یکی از مهم‌ترین ایزدان باستان، در جایگاه ایزد آب‌ها ستایش می‌شود.

هرمزد در آفرینش، خود را همزمان مادر و پدر آفریدگان می‌داند، اما او با تقسیم وجهه و صفات متفاوت خویش در آفرینش هریک از دو جنس زن و مرد، نسبت این وجهه را با جنسیت مخلوقاتش نشان می‌دهد. آنچنان‌که گفته می‌شود، وجهی را که هرمزد در آن به خلق موجودات معنوی پرداخت و شامل جنبه مینوی و بهشتی است، مادری و وجه خلق موجودات مادی و یا جنبه زمینی خویش را پدری نامید. چنان‌که در بندهش آمده است: «هرمزد را در آفرینش،

مادری و پدری آفریدگان است؛ زیرا هنگامی که آفریدگان را به مینویسی پرورد، آن مادری بود و هنگامی که ایشان را به صورت مادی آفرید، آن پدری بود.؛ (فرنیغ دادگی ۱۳۸۵: ۳۸) بنابراین، چنان‌که می‌بینیم، حضور معنوی نه تنها در فروزه‌های اهورامزدا به شکل امشاسپندان مؤنث جلوه‌گر می‌شود، بلکه در درون هرمزد نیز وجهی مادرانه و پدرانه در خلق آفرینش وجود دارد که سویه‌های معنوی و مینوی آن زنانگی یا مادرانگی نامیده می‌شود و سویه‌های مادی و زمینی آن مردانگی یا پدری دانسته می‌شود.

از همین‌جا ارتباط میان مادینگی و معنویت به‌شکلی نمادین در جهان اندیشه ایران باستان جلوه‌گر می‌شود؛ پیوندی عمیق که کمتر می‌توان به آن بی‌توجه ماند و به جای آن، حضور معنوی زنانه را در تاریخ زندگی اشخاصی جست که در ادیان باستانی یا ادیان الهی مورد توجه بوده‌اند. وقتی در انگاره ایران باستان، انگاره‌ای که هنوز هم در ضمیر ناخودآگاه ایرانی حاضر است، تعاریفی از زن داده می‌شود که حضور او بهسان حضور معنویت و مینویت است، چه نیاز به بررسی گزاره‌های تاریخی شخصیت‌های گمنام زن در طول تاریخ برای اثبات جایگاه معنوی زن است؟! کمی که جلوتر می‌روم، این حضور معنوی زنانه به‌شکلی صریح‌تر و روشن‌تر در ایزدان باستانی با عنوان ایزدبانوان جلوه‌گر می‌شود. ذکر و بررسی اجمالی هریک از آن‌ها ما را در این پژوهش یاری می‌رساند.

ب: ایزدبانوان

در میان ایزدبانوان اساطیری ایران، می‌توان از دو گروه ایزدبانوان ایلامی و ایزدبانوان اوستایی نام برد. ایزدبانوان ایلامی شامل پی‌نی کیر، ایشنی کرب، شیانوم، نین‌خورساق، و... هستند که در اینجا صرفاً به ذکر اسمای آن‌ها اکتفا می‌شود؛ (ر.ک: طاهری ۱۳۸۹) اما از میان ایزدبانوان اوستایی که در یشت‌ها از آن‌ها به‌طور

مفصل یاد شده است و بعضی از آن‌ها دارای بخش مجزایی در یشت هستند، می‌توان به دئنا، چیستا، آشی، اناهیتا، اشتاد، و مارسپند اشاره کرد.

اولین ایزدبانویی که در این بخش بررسی می‌شود، دئنا است. مهم‌ترین و اساسی‌ترین بخش این نوشتار نیز به این ایزدبانو اختصاص دارد؛ زیرا در پاسخ به پرسشی که می‌توان درباره حضور معنوی زن در ایران باستان داشت، با قاطعیت تمام اثبات می‌کند که زنانگی حضوری اساسی و پررنگ داشته است. دئنا یا دین یا ایزدبانوی دین در ایران باستان، همان ایزدبانوی مؤنثی است که نماینده زیبایی روحانی و ایزدی و تشخّص معنوی انسان است. این ایزدبانو در آیین زرتشت و اساطیر ایرانی، نمود وجودان است و آدمی را توان آن می‌بخشد که راه اهورایی را پیش‌گیرد.

دئنا یک مفهوم زرتشتی و نشانگر بینش و وحی است و از این‌رو، آن را نماینده «وجدان» یا «دین» به شمار آورده‌اند. به روایت هینزل، کلمه دین در اوستا به صورت دئنا آمده و برگرفته از واژه "دا" به معنای اندیشیدن و شناختن است. واژه "دهی" نیز در سانسکریت از همین ماده است. (اوستا ۱۳۸۵: ۱۴۴) دئنا یک اسم زنانه است که ترجمه آن عبارت است از «آنچه که دیده و یا مشاهده می‌شود». در کتاب دین زرتشتی: مقدمه‌ای بر ایمان باستانی، پیتر کلارک نشان داده است که این اصطلاح ممکن است با ریشه اوستایی «ده» یا «دی» به معنای «به‌دست آوردن درک و فهم» نیز پیوند داشته باشد؛ (کلارک ۱۹۹۸: ۶۹-۷۰) بنابراین، با وجود ایزدبانوی دین یا دئنا که به شکل بخشی از نیروی باطنی وجود انسان نمود می‌یابد، انسان قادر است به تشخیص سره از ناسره بپردازد و یا از میان دو گوهر متضاد سپنت‌مینو و انکره‌مینو، راه راست را از کج برگزیند.

نکته جالب توجه در این زمینه که نشان‌دهنده ارجحیت و قرب حضور معنوی زنانه در اندیشه ایران باستان است، نحوه آشکارگی دئنا است. در متون باستانی

آمده است که دئنا ابتدا بر امشاسبیند مؤنث آشکار و سپس بر هرمزد وارد می‌شود. در ادله آن گفته می‌شود، همان‌طور که وظیفه پرورش فرزند ابتدا بر مادر است و سپس بر پدر، دین نیز همچون فرزندی تلقی می‌شود که باید نخست در آغوش مادر معنوی خود، یعنی امشاسبیند مؤنث وارد شود و سپس بر اهورامزدا. «دین نخست بر زمین - سپندارمذ - آشکار شد سپس هرمزد؛ همان‌طور که فرزندپذیری مادران راست و سپس آن است بر پدران.» (بهار ۱۳۶۲: ۵۲) این نحوه آشکارگی و تقدم حضور معنوی زن به صورت ایزدانوبی دین که پیش از هرمزد (خدای خدایان) بر فرشته مؤنث زمین - امشاسبیند - آشکار می‌شود و آن را گونه‌ای از روابط مادر - فرزندی در رابطه امشاسبیند - دئنا نشان می‌دهد، گواهی معتبر بر ادعای این نوشتار است. چگونه می‌توان حضور معنوی زن را در سامان اندیشه باستانی نادیده گرفت، در حالی که نماد اندیشه و شناخت به صورت زنی زیبا و درخشنان^(۱۴) جلوه‌گر می‌شود و به تعبیر دیگر، پیش از آنکه فرزند معنوی هرمزد تلقی شود، فرزند امشاسبیند مؤنث، سپندارمذ، است؛ از این‌رو، دئنا نماد اندیشیدگی و شناسایی است که نیکوترين و شریف‌ترین قوای انسان است و او بی‌بهره از اندیشه و بدون شناخت، در حقیقت انسانیت خویش را از دست داده است و سرگردان جهان تلقی می‌شود.

پرداختن به اینکه چه تحولاتی منجر به پررنگ شدن سازه معنوی مردانه در اندیشه‌های دینی و به خصوص اندیشه ایرانی شد، در جایی دیگر ضروری است، لیکن می‌دانیم که تغییر مناسبات تولیدی و یا تغییر در نقش افزارآفرینی زن (آن‌طور که گیرشمن معتقد است) نمی‌تواند دلیل اساسی و محکمی برای این به‌حاشیه رانده شدن زن از رأس قوای معنوی و دینی باشد. پژوهش در این باب نیازمند دقت و هوشیاری فراوانی است و می‌تواند مانعی در مقابل بسیاری از بی‌دقیقی‌ها و یا سطحی‌نگری‌ها در این حوزه باشد.

ایزد چیستی از دیگر ایزدان مؤنث است که غالباً با ایزد دین یا دئنا همراه است و یکی از مهم‌ترین یشت‌های اوستا به نام "دین‌یشت" متعلق به او است. ایزد چیستی در اوستا گاه به معنای دانش و معرفت است و گاه ایزدی است موکل علم و دانش و الهام‌دهنده آن. (حجازی ۱۳۸۵: ۶۳) بنا به درخواست زرتشت، ایزد چیستی در بسیاری از وظایف او را همراهمی می‌کند. همراهمی ایزد چیستی با زرتشت در انجام رسالت‌ش به خوبی مبین نقش ویژه این ایزدبانو در رسالت دینی - معنوی است؛ چنان‌که در فقره دوم دین‌یشت، زرتشت از او می‌خواهد که نه جلوتر از او باشد و نه عقب‌تر از او، بلکه در کنار او و همرا و هم‌قدم او باشد. او چنین می‌گوید: «ای علم، ای راست‌ترین مزدا، آفریده مقدس، اگر تو پیش از من باشی، منتظر من بمان. اگر به دنبال باشی، به من برس». در حقیقت، دوشادوشی ایزد چیستی با زرتشت پیامبر تقارب و نزدیکی دو کس یا دو نماد در رسالت پیغمبری و دین‌گستری است.

نکته دیگری که باید بدان توجه کنیم این است که ایزد چیستی، ایزد روشنایی و نمایانگر راهها نیز به شمار می‌رود. ساموئل نیرگ در کتاب دین‌های ایران باستان، معتقد است که واژه سوکه که در اصل، به معنای روشنایی است، همچون یکی از ایزدان شخصیت پیدا می‌کند و این مقام خداوندی را ایزدبانوی چیستی بر عهده دارد. «او خدای مادین راهها است و مردم را به راهها بینا می‌کند و در جنگل‌ها راه درست را می‌نمایاند و آنان را از آن‌ها می‌گذراند.» (نیرگ ۱۳۵۹: ۸۰) با توجه به اینکه معنای چیستی روشن ساختن است و چیستا به معنای روشن شده، حقیقت این مطلب را در می‌یابیم که ایزدبانوی چیستی همانند چراغ روشنی‌بخش ذهن در معرفت‌بخشی به انسان، نقش راهنمایی و هدایت، علم‌آموزی و دانشمندی و در حقیقت، همه آنچه که با مضمون روشنایی‌بخشی و هدایت همرا است، ایفا می‌کند. زرتشت از این نماد دانش و فرزانگی^(۱۵)

می‌خواهد که نه گامی پیش‌تر از او بگذارد و نه گامی کمتر؛ زیرا زرتشت بی‌همراهی این ایزدبانو شاید در انجام رسالت خود ناکام بماند.

همچنان‌که پیش‌تر می‌رویم، تناسب این ایزدبانوان را با امر قدسی و سریسله بودن معنوی آن‌ها به‌وضوح درمی‌یابیم؛ چنان‌که مارسپند، از دیگر ایزدبانوان مؤنث، ایزدبانویی است که در اساطیر ایرانی و آئین مزدیستا نمود کلام و سخن خدایی، یعنی اوتستا است. این ایزد پاسدار زمان‌ها، خردها، چشم‌ها، و گوش‌ها است. (هینلر ۱۳۸۵: ۱۵۰) در حقیقت، اوتستا که مجموعه کلام زرتشت و کتاب هدایت و راهنمایی او است، بیراه نخواهد بود اگر به جلوه‌ای از نماد ایزدبانوی کلام، مارسپند، عیان شود.

برای اینکه بین ایده حضور معنوی زنانه و توانایی خلق، آفرینندگی، و باروری او در اندیشه باستان نسبتی برقرار کنیم، به حضور دو ایزدبانوی آشی و آناهیتا نیز می‌پردازیم. آرت یا آرد یا آشی (در اوتستا: آشی و نگوهی) از جمله ایزدان دین زرتشتی است. در اوتستا، گاهی اسم معجد و به معنی توانگری، بخشایش، برکت، نعمت، مزد، پاداش، و بهره است و گاهی اسم خاص ایزدی است که نگهبانی ثروت و دارایی به عهده او است. (یشت‌ها ۱۳۵۶، ج ۲: ۱۷۹) در یشت هفدهم که به نام این ایزدان، ارت یشت، نام گرفته است، چنین آمده است: «آشی نیک درخشان در کالبد دختری زیبا، بسیار نیرومند، خوش‌اندام، کمریند بلند بسته، راست‌بالای و مجلل و آزاده‌نژاد... اگر به خانه کسی فرود آید، خیر و برکت و شادی آورد»؛ همچنین، به‌زعم ساموئل نیرگ، صورت اصلی واژه اوتستایی آشی، ارتیم‌پسه، یعنی کسی که به ارتی یا ارته^(۱۶) توجه دارد، در انجمن گاهانی معمولاً به معنای سرنوشت به هنگام سوگند و آزمایش آتش است و در انجمن میثره، نام ویژه خدای مادین باروری است؛ (نیرگ ۱۳۵۹: ۶۸) بنابراین، می‌بینیم که توانگری و برکت به شکل نمادهای زنانه جلوه‌گر می‌شوند که در معنایی وسیع‌تر با

باروری و خلق‌آفرینی زن همسویی دارد. ضمناً یادآوری کنیم که در ذهن ایرانی امروز نیز دختر معنای برکت و رحمت دارد؛ این پندار بین مردم رایج است که خانه‌ای که در آن دختر حضور دارد، سرشار از برکت و فراوانی و رحمت و بخشایش است.

آناهیتا یا ناهید، ایزدبانوی نامدار ایرانی، یکی از مادرخدايان بنام و مشهور عصر باستان است. از دوران هخامنشی، مادر - خدا نامی مشخص می‌یابد و آناهیتا خوانده می‌شود (حجازی ۱۳۸۵: ۱۷) و شاهان هخامنشی در کنار اهورامزدا و مهر (میترا) او را ستایش می‌کنند. توجه داشته باشیم که اهورامزدا خدای بدون جنسیت است، اما مهر (میترا) خدایی مذکور است. تاریخ دقیق ظهور آناهیتا در جمع خدایان اساطیری مشخص نیست، اما نام وی برای اولین بار در کتیبه‌های اردشیر دوم در همدان و شوش ظاهر می‌شود. جالب آن است که نام آناهیتا بالفاصله پس از نام اهورامزدا و پیش از مهر (که خدایی مذکور است) ذکر می‌گردد. اولویت در ترتیب نام این خدایان خود نشان از برجستگی خدایان مادینه یا ایزدبانوان در اندیشه‌های باستانی دارد. در کتیبه اردشیر دوم هخامنشی در همدان چنین آمده است:

«اردشیر، شاه بزرگ، شاه شاهان، شاه کشورها، شاه در این سرزمین، پسر داریوش می‌گوید: داریوش پسر اردشیرشاه، اردشیر پسر خشایارشاه، خشایارشاه پسر داریوش شاه، داریوش پسر ویشتاسب هخامنشی است. این کاخ را به خواست اهورامزدا، آناهیتا، و میترا من بنا کردم. اهورامزدا، آناهیتا، و میترا مرا از هر بلا بپایند و این را که بنا کردم، خراب نکنند و صدمه نرسانند.» (نقل از نارمن شارب ۱۳۴۶: ۱۳۸)

در کتیبه اردشیر دوم در شوش هم لوح‌نبشته‌ای با همین مضامین وجود دارد که در آن، نام آناهیتا پس از اهورامزدا و پیش از میترا آورده شده است. (همان: ۱۳۹)

در دوره پارتیان نیز آناهیتا در کنار اهورامزدا و مهر (میترا) پرستش می‌شده است، اما به نظر می‌رسد که در این دوره، از میان سه خدای یادشده، آناهیتا جایگاه والاتری داشته است. برخی چون گیرشمن معتقدند که در دوران پارتیان، همه معابد ایرانی به ناهید (آناهیتا) تعلق داشته است؛ (۱۳۶۸: ۱۰-۱۱) همچون معبد هگمتانه و معبد کنگاور که دارای ثروت زیادی بوده‌اند. بعضی دیگر می‌گویند که پس از به آتش کشیده شدن پرسپولیس، معبدی در آنجا ساخته شد که در آن، پیکره‌ای از آناهیتا قرار داشت. (هرتسفلد ۱۹۴۵: ۴۴؛ نقل از گویری ۱۳۷۲: ۶۸) آناهیتای ایرانی، همتای سرسوتی ودائی، ایشتربابلی، دیمتر و آفروdit یونانی است. (گویری ۱۳۷۲: ۳۱) سرسوتی در هند، در اسطوره‌های پس از «وداها» به‌وسیله برهمن‌ها «مظہر سخن» (vac) نامیده می‌شود. در اثره‌ودا از هریک از خدایان با توجه به ویژگی‌هایشان درخواستی می‌شود؛ از سرسوتی که مظہر معنویت است، تقاضای کلام می‌شود. (همان: ۳۳) این همان ایزدبانویی است که همپایه مارسپن، ایزدبانوی ایرانی، نماد کلام و سخن اوستا است. در حقیقت، شباهت‌های میان خدایان هندوایرانی در بین اسطوره‌شناسان امری واضح و روشن است؛ چنان‌که برخی نخستین ایزدان را ایزدان هندواروپایی می‌دانند. در مورد آناهیتا در کتیبه‌های عهد ساسانی آثاری باقی مانده که نشان‌دهنده مقام ارجمند او است؛ از جمله این کتیبه‌ها، کتیبه نقش رستم در نزدیکی تخت جمشید است که در آن نرسی، شاه ساسانی، حلقه سلطنت را از آناهیتا دریافت می‌کند. (کریستین سن ۱۳۳۲: ۴۷۸)

سرود شکوهمندی در یشت پنج اوستا به آناهیتا اختصاص دارد. آبان یشت سرودی است در ستایش ایزدبانوی آب‌ها، اردوی سورآناهیتا. در این دوران، آناهیتا مانند میترا موفق می‌شود به حریم یاوران اهورامزدا راه یابد. خدایانی که در اوستا ذکر شده‌اند، در یشت‌ها ستوده می‌شوند. بزرگداشت این ایزدان در یشت‌ها

و گفت و گو درباره گوهر و سرشت آنان و صفات و اعمالشان اغلب با جزئیات مفصل و اشارات دقیق همراه است که نشان می‌دهد پرستش آنان از دیرباز معمول بوده و ستایش آن‌ها در مذهب مردمان پاییده است.

بیشتر یشت‌ها نام ایزدانی هستند که سی‌روز ماه نیز به نام آن‌ها است. یشت پنج که به گفته برخی، یکی از زیباترین یشت‌های اوستا است، شامل سی کرده و صدوسی و دو بند است. یشت مذکور حاوی مضامینی است که به‌طور کلی، می‌توان آن‌ها را چنین خلاصه کرد: ۱. توصیف آناهیتا، ۲. وصف پرستش آناهیتا از سوی اهورامزدا، ۳. شرح پرستش آناهیتا به‌وسیله زرتشت، ۴. توصیف ستایش شاهان و نامداران از ایزدبانوی ایرانی، ۵. درخواست ایزدبانو از زرتشت مبنی بر چگونگی ستایش او؛ (گویری ۱۳۷۲: ۴۷) نمونه‌هایی از ستایش آناهیتا در آبان یشت چنین است:

«اهورامزدا زرتشت را گفت: ای زرتشت‌سپیتمان، از بهر من اردوی سور آناهیتا را بستای؛ آن که او بخشندۀ درمان است و پرهیزنده از دیوها، اهوراکیش و سزاوار ستایش. آن که نطفه همه مردان را پاک می‌کند. آن که زهدان همه زنان را برای زایش پاک می‌کند. آن که زایش را برای همه زنان آسان می‌کند. آن که شیر همه زنان را به هنگام جاری می‌سازد.» (یشت ۱۳۴۷، ج ۱: ۲۳۵)

یکی دیگر از بخش‌های اوستا که در برابر بخش گاهانی، اوستای جدید است و خردۀ اوستا نامیده می‌شود، مجموعه‌ای متأخر است که در آن نیایش‌های روزمره گردآوری شده است؛ از جمله پنج نیایش درباره خورشید، مهر، ماه، آب (اردوی سور)، و آتش. چنان‌که در خردۀ اوستا آمده است:

«نماز به تو اردوی سور آناهیتای پاک و سودبخش، به خشنودی اهورامزدا اشم و هو. بر می‌گزینیم کیش مزدیستا را که آورده زرتشت است و کیشی است که پادیار دیویستی و کیشی اهورایی است. درود و ستایش و توانایی و زوهر و آفرین باد به اهورامزدای فروغمند باشکوه و به امشاسب‌دان، به آب‌های مزدا داده، به آب اردوی سور آناهیتای پاک، به همه آب‌های مزدا داده، به همه گیاهان مزدا داده، به همه

ستودگان مادی و مینوی، به فروهرهای پاکان و راستان که پیروز و پرتوانند...

می‌ستایم آب اردوبی سورآناهیتا را که در همه‌جا گسترده است.» (خرده‌اوستا: ۱۳۸۲)

(۲۰۵)

با وجود دیرینگی پرستش میترا در ادوار پیش از ظهور زرتشت، بعدها این ایزد در میان ایرانیان تا اندازه‌ای، به فراموشی سپرده شد، اما در مقابل چنین جریان فکری و دینی، ناهید (آناهیتا) چنان مقامی در باورهای ایرانیان به دست آورد که نه تنها پرستشگاه‌های بسیار زیاد و مجلل و باشکوهی برای او ساخته شد، بلکه تندیس‌ها و نمادهای این ایزدانو هم در اینجا و آنجای این سرزمین پهناور به جا مانده است. (هینلز: ۱۳۸۸: ۳۷) از میان پرستشگاه‌های آناهیتا، نیایش‌گاه‌های همدان، شوش، و کنگاور که ویرانه‌های آن هنوز پابرجا است، از همه مجلل‌تر بوده‌اند. استرابون، مورخ رومی، نیز در کتاب خود از وجود پرستشگاه‌های ناهید در آناتولی خبر می‌دهد. (همان: ۳۹)

بی‌شک قرار گرفتن آناهیتا در جایگاه نماد آب و حافظ و نگهدارنده آب‌ها به دلیل اهمیتی است که مفهوم آب در فلات ایران و سرزمین پارس داشته است. بدون آب، هیچ گیاهی بر زمین نمی‌روید و طبیعت عقیم و نابارور باقی می‌ماند. همان‌طور که گفتیم، مفاهیم حیاتی مربوط به طبیعت همچون زمین، گیاه، و آب هر کدام در جایگاه خود ایزدانویی و نماد معنوی زنانه را متبار می‌کنند. این مفاهیم نماد باروری، زایش، و خلقت هستند. ایزدانوان آناهیتا (ایزد آب‌ها)، زامیشت (ایزد زمین)، ارت یا اشی (ایزد برکت و نعمت) و امشاسب‌دان امرات و هروتات (نگهبانان آب و گیاه) همگی در جایگاه خدایی مفهوم خلقت و زایش را در خود دارند. از سویی دیگر، با نگاهی معرفت‌شناسانه می‌بینیم که این ایزدان نه تنها نماد باروری و خلقت در عالم مادی هستند، بلکه نماد هر آنچه که با معنویت، تفکر، اندیشه، و تشخیص سره از ناسره ارتباط دارد نیز به شمار می‌روند. سرسوتی هندی نماد کلام و سخن، یعنی تنها راه ارتباط انسان‌ها و انتقال مطالب

و تفکر از ذهن به جهان عینی و نمادی است؛ نقشی که مارسپند، نمود کلام و سخن زرتشت و نگهدارنده خرد و چشم و گوش و زمان، در ایران ایفا می‌کند. همه این‌ها نشان می‌دهد که در عصر باستان، آنچه که مربوط به راه‌ها و اسباب شناخت بشر از خویشتن، طبیعت اطراف، و درون و بیرون بشریت است، با ایزدان و خدایان مؤنث مرتبط بوده است.

در حقیقت، در اندیشه و ذهن ایران باستان، بدون حضور معنوی زنانه در قالب اسطوره‌های مربوط به زنان و ایزدبانوان، نه می‌توان جهان طبیعت را بارور تصور کرد و نه می‌توان ذهن و اندیشه و وجودان بشر را پویا و زنده دانست. با مطالعات اسطوره‌ای و نمادین از حضور معنوی زنانه می‌توان به این نتیجه رسید که هر آنچه مربوط به بخش معنامند زندگی بشر و حیات انسانی است اعم از دین و رزی، ستایش خرد و اندیشه، وجودان، و شناخت بدون تأمل در جایگاه زنانه در سامان اندیشه ایران باستان ناقص و ابتر خواهد بود. اهمیت این موضوع چنان است که با تأسی از رکس وارنر می‌توان گفت پرطرفدارترین اثر در زمینه ادبیات دینی کتابی خواهد بود با این عنوان که «ایزد، مؤنث است»؛ (وارنر ۱۳۸۴: ۱۴۶) اما ظهور پدرسالاری نه تنها به حضور تعیین‌کننده مردان در همه حوزه‌های زندگی منجر شد، بلکه مقدمات حضور مردانگی در ادیان و باورهای مذهبی را نیز به وجود آورد؛ از این پس، (افول دوره مادرسالاری و آغاز دوره پدرسالاری) دیگر ما شاهد حضور هیچ رسول زنی نیستیم و خدا نیز خصایلی مردانه می‌یابد. آنچنان‌که در آیین مسیحیت، تثلیث سه‌گانه شامل پدر، پسر، و روح القدس است و هیچ مادر یا دختری در آن راه ندارد؛ اما همه این‌ها نمی‌توانند بدان معنا باشد که ایزدبانوی مربوط به دوره‌ای از تاریخ اسطوره‌ای است که هیچ ظهور و نمودی در دنیای کنونی ندارد.

اگرچه فرآیندهای قدرت تعیین‌کننده تمام سامان زندگی ما است، بسیاری از چیزهایی که در مطالعات اسطوره‌شناسی می‌بینیم، به شکلی نهفته در ضمیر ناخودآگاه ما پنهان است. باید لایه‌های اعصار و تاریخ زدوده شود تا آنچه که در درون ما است، هویدا شود. بی‌شک درک جایگاه و مقام زن در عصر کنونی و در ایران امروز بدون نگاه به انگاره‌های باستانی و اسطوره‌ای در زمینه حضور زن و تأثیر متقابل آن در نهاد و ضمیر ناخودآگاه ایرانی ممکن نیست. شاید فراتر از مطالعات صرف تاریخی، اکنون نیازمند مطالعاتی اسطوره‌شناسی و مبتنی بر نظام نمادین در باب حضور زنانگی در میان مردمان ایرانی هستیم تا بدین طریق، درک درست‌تری از زنانگی و مفهوم زن حاصل شود؛ مفهومی که نه در مطالبات رادیکال فمینیستی از تساوی حقوق زن و مرد بلکه در مطالباتی که توان و نیروی زایندگی و آفرینش زن را در ابعاد معنوی و مینوی در تمرکز خود قرار دهد، جلوه‌گر شود.

نتیجه

در بسیاری از تفاسیر و مطالعات مربوط به ادیان بهویژه مسیحیت و یهودیت، چنین بیان می‌شود که این ادیان صورتی مردانه دارند، یا به تبلیغ خدایی با خصوصیات مردانه می‌پردازنند. نویسنده‌گان متقد این دیدگاه به این نکته می‌پردازند که چرا ادیان الهی به مرور و در طی حوادث تاریخی گرایشی مردانه یافته‌اند. این پرسش از سکوی وجه مردانه در ساحت دین، به‌زعم بسیاری از نویسنده‌گان حوزه مطالعات زنان، نوعی موفقیت تاریخی برای مردان بوده است که طی آن، زنان را از گردونه معنوی و الهی تفاسیر ادیان کنار گذاشتند و خود مدیریت تغییر ادیان به نفع خویش را فراهم نمودند. نتیجه این رویداد غلبه

تفاسیر و صورت‌های مردانه از ادیان است به صورتی که گویی زنان هیچ‌گاه و هیچ‌زمانی در آن نقشی نداشته‌اند، اما یافته‌های اسطوره‌ای و تحلیل متن‌بشنوهای مربوط به دوران اساطیری چنین فرضی را انکار می‌کند و نشان می‌دهد که ما تنها با یک گذار از دوران معنویت زنانه به دوران معنویت مردانه مواجه شده‌ایم.

بازخوانی متون دینی و بررسی جایگاه و نقش زنانگی در جهان معنوی باستان این مطلب را آشکار می‌سازد که زنانگی بُعد مهم و اثرگذار در عقاید و بینش‌های مذهبی این دوره است و بدون در نظر گرفتن آن درک منظومه فکری عصر باستان امکان‌پذیر نیست. زنانگی نه تنها در پیوند با زایندگی یکی از مضامین ستایش طبیعت و مادر زمین و گیاهان در عصر باستان است، بلکه هرآنچه که با وجه معنوی انسان، از جمله جنبه‌های مینوی، خرد و دانایی، کلام و سخن، روشنایی و نمایاندن راه و سرانجام، آناهیتای گرانقدر (که نام او در سلسه‌مراتب پس از نام اهورامزدا، خدای خدایان، قرار می‌گیرد) ارتباط دارد، وجودی مؤثث و زنانه دارند. چنین تنوعی از حضور معنوی با خصوصیاتی زنانه در عصر باستان بیش از هرچیز ما را به بازگشت به متون و بازخوانی دگرباره تاریخ معنوی نگرش‌های مذهبی در دورانی پیش از ظهور ادیان بزرگ تشویق می‌کند.

پی‌نوشت

- (۱) نمونه‌ای از این قسم تأیفات حتی در بین آثار زنان فمینیست مسلمان نیز دیده می‌شود؛ برای مثال اثر بر جسته فاطمه مرنیسی، نویسنده مراکشی، کتاب زنان پرده‌نشین و نخبگان جوشن‌پوش (۱۳۸۰) که به فارسی ترجمه شده است و یا اثری دیگر از یوسف الوعی، نویسنده مصری، با عنوان بانوان در عرصه دعوت و تبلیغ (۱۳۸۱) را می‌توان نام برد.

(۲) برای مثال طاهره رائی در مقاله‌ای با عنوان «ما در تاریخی از فرهنگ پدر- دختر زاده شده‌ایم» (۱۳۸۸) این نکته را متذکر شده و خود به همین طریق، به بررسی نمادها در فرهنگ ایرانی پرداخته است؛ همچنین، در مقاله‌ای دیگر، با تکیه بر بُعد نمادین کهن‌الگوها به بررسی کهن‌الگوی مادینه در اسطوره‌های ایران باستان به خصوص شاهنامه پرداخته شده است. (ر.ک: اتونی ۱۳۹۰)

(۳) پژوهش‌های خانی و ذکرگو (۱۳۷۹)، سعید عربیان (۱۳۷۳)، حسنی جلیلیان و همکاران (۱۳۹۳)، و سجادی و حسنی جلیلیان (۱۳۸۵) نمونه‌ای از مطالعات مربوط به زنان و اسطوره با محوریت خدایگانی زنان باستان است.

(۴) ژنس (Gens) در روم قدیم به اجتماع چند خانواده اطلاق می‌شد که رئیس آن از اخلاف جد مشترک همه بود.

(۵) Syndyasmian نوعی خانواده است که در آن نسل‌های قدیم با نسل‌های جدید ازدواج می‌کنند (مثل حیوانات) و فقط مادر افراد مشخص است و نسبت پدری - فرزندی نامعلوم است.

(۶) Monogamique پیوند زوج یا زوجه و پایداری خانواده یک مرد با چند زن و یا یک مرد و یک زن است.

(۷) اسطوره‌شناسان سینه بزرگ را نماد مادری، حلاوت، و امنیت می‌دانند و آن‌ها را همچون تمام نمادهای مادرانه می‌ثاقبی برای زندگی دوباره تلقی می‌کنند. سینه راست نماد خورشید و سینه چپ نماد ماه است. شکم بزرگ نیز نماد مادر و نشانه شفقت، مهریانی، حمایت، و فرزنددوستی است.

(۸) فر، فروغی است ایزدی که به دل هرکس بتابد، از همگان برتری یابد. از پرتو این فروع است که شخص به پادشاهی رسد و شایسته تاج و تخت گرد. آسایش‌گستر و دادگر شود و همواره کامیاب و پیروزمند باشد و نیز موهبتی است که ممکن است بازگرفته شود. در این صورت موجب بدیختی دارنده فر گردد. (معین ۱۳۳۸: ۳۶)

(۹) کتاب *بندهش* در اوخر دوره ساسانی نوشته شده و انباسته از داستان‌ها و روایات اساطیری است. فَربنْع، نویسنده کتاب، این اثر را با گفاری درباره کرانمد بودن گیتی آغاز می‌کند و پس از آنکه جهان روشنی و تاریکی را نشان می‌دهد، به بیان آفرینش و هجوم اهریمن به آن و پیامدهای آن می‌پردازد. سپس، ایزدان و دیوان را بر می‌شمارد و تاریخ اساطیری ایران را از

پیشدادیان و کیان تا تاریخ واقعی دوره ساسانیان و پایان یافتن دولت آنان بیان می‌کند. سرانجام، کتاب با پیش‌بینی فرجام جهان پایان می‌یابد.

(۱۰) سپندارمذ یکی از امشاسبیندان (ایزدان) جاودانی مؤنث است. او مظہر پاکی، فروتنی، محبت، عشق، خلوص، فروتنی، و پارسایی اهورامزدا است و در عالم مادی، نگهبانی زمین و زنان نیک با او است.

(۱۱) «خداؤند خواب سبکی را بر آدم مسلط کرد. پس آدم خوابید. سپس خدا یکی از دنده‌های او را گرفت و جای آن را با گوشت پر کرد. پروردگار آن دنده گرفته شده از آدم را زنی ساخت و پیش آدم حاضر کرد. آدم گفت: او اکنون استخوانی از استخوان‌های من و گوشتی از گوشت‌های من است.» (تورات، سفر پیدایش، باب دوم، آیات ۲۱-۲۴؛ نیز ر.ک: انجیل برنا، فصل ۳۰، آیات ۳۰-۳۲)

(۱۲) در برخی منابع، «بمیزیدند» را «ادرار کردن» و در برخی منابع، آن را «اندیشیدن» معنا می‌کنند. از آنجاکه جمله بعدی درباره اقرار به آفرینندگی اهورامزدا است، به نظر می‌رسد که اندیشیدن درست باشد و معنای ادرار کردن با جملات پسینی قرابتی ندارد. در نسخه بندهش با تصحیح مهرداد بهار، واژه «بمیزیدند» به «بیندیشیدند» تغییر یافته است.

(۱۳) همچنین در انجلیل آمده است: پس از آنکه شیطان، حوا را فریب داد که از آن درخت ممنوعه بخورد، حوا گرفت از آن ثمره‌ها خورد. وقتی همسرش، آدم، بیدار شد، از آن به او هم داد و آن هم بخورد. (انجیل، برنا، فصل ۴۰ آیات ۲۶-۲۷)

(۱۴) گفته می‌شود که دین به صورت دختری زیبا و درخشان به روان مرد پاک و پارسا روی می‌آورد و بدلو می‌گوید پندران نیک، گفتار نیک، و کردار نیک تو مرا بیافرید. منم پیکر اعمال نیک تو. منم صورت خداپرستی و پرهیزگاری تو. (بهار ۱۳۶۲: ۲۲۳)

(۱۵) چیستا در تفسیر پهلوی به فرزانگی نیز ترجمه شده است. (حجازی ۱۳۸۵: ۶۳)

(۱۶) آرته یا رته یا قانون آرته یا (Rta) به معنی نظم کیهانی است. اشه شکل اوستایی آرته است. آریاییان ایران و هند به یک آیین کیهانی یا نظام مقدس و قانون ازلی و ابدی تغییرناپذیر اعتقاد داشتند که مفهوم آن با واژه آرته بیان می‌شده است. این قانون و آیین ابتدا به اعتقاد آریاییان، نگهبان و حافظ نظم و سامان ستارگان و ماه و خورشید و راهنمای گردش و تعادل آن‌ها در آسمان بود. در زمان‌های متاخرتر، به تدریج از آسمان بر زمین فرود آمد و به نوعی آیین و راه و روش زندگی و نظام اجتماعی و اخلاقی و ذهنی درآمد و بدین‌سان، مفهوم

بسیار گسترده‌ای یافت. هر کاری که موافق و مطابق با آرته انجام می‌گرفت، راست برق و منطبق بر موازین و عدالت بود و معنا و مفهوم عدالت و تعادل و حق و دادگری نیز از آن اراده می‌شد.

کتابنامه

کتاب مقدس.

- اتونی، بهروز. ۱۳۹۰. «نقد اسطوره‌شناسی ژرفای بر بنیاد کهن‌نمونه مادینه روان». فصلنامه ادبیات عرفانی و اسطوره‌شناسی دانشگاه آزاد اسلامی واحد تهران جنوب. س. ۷. ش. ۲۵.
- اسماعیل‌پور، ابوالقاسم. ۱۳۸۷. اسطوره بیان نمادین. تهران: سروش.
- اوستا. ۱۳۸۵. تصحیح جلیل دوستخواه. ۲ ج. تهران: مروارید.
- اوشیدری، جهانگیر. ۱۳۷۶. دانشنامه مزدیسنا. تهران: مرکز.
- باستید، روزه. ۱۳۷۰. دانش اساطیر. ترجمه جلال ستاری. تهران: توس.
- بورلند، سی. ای. ۱۳۶۸. اسطوره‌های حیات و مرگ. ترجمه رقیه بهزادی. تهران: علمی.
- بهار، مهرداد. ۱۳۶۸. «اسطوره، بیانی فلسفی با استدلال تمثیلی». مجله ادبستان. ش. ۲.
- . ۱۳۶۲. پژوهشی در اساطیر ایران. تهران: توس.
- حجازی، بنفشه. ۱۳۸۵. زن تاریخ. تهران: قصیده‌سرای انسانی.
- . ۱۳۷۰. زن تاریخ. تهران: شهر آب.
- حسنی جلیلیان، محمدرضا و همکاران. ۱۳۹۳. «تحلیل اسطوره دوشیزه- مادر». فصلنامه ادبیات عرفانی و اسطوره‌شناسی دانشگاه آزاد اسلامی واحد تهران جنوب. س. ۱۰. ش. ۳۵.
- خانی، شهین و امیرحسین ذکرگو. ۱۳۷۹. «تجلى زن ازلی در هنرهای اساطیری و دینی». هنرنامه. ش. ۷.
- خرده‌اوستا. ۱۳۸۲. به کوشش دینبار فیروزگی. تهران: مؤسسه فرهنگی فروهر.
- دهخدا، علی‌اکبر. ۱۳۷۳. لغتنامه. تهران: دانشگاه تهران.
- رائی، طاهره. ۱۳۸۸. «ما در تاریخی از فرهنگ پدر- دختر زاده شده‌ایم». فصلنامه سیاوشان. ش. ۹-۱۰. صص ۱۹۱-۲۰۸.
- رضایی راد، محمد. ۱۳۷۸. مبانی اندیشه خرد مزدایی. تهران: طرح نو.

س ۱۳-ش ۴۶ - بهار ۹۶ ————— بررسی اسطوره‌شناسی جایگاه ایزدانوان در جهان فکری... / ۲۱۱

رید، ایولین. ۱۳۸۹. برادرسالاری. ترجمه افشنگ مقصودی. تهران: گل آذین.

_____ ۱۳۸۷. مادرسالاری. ترجمه افشنگ مقصودی. تهران: گل آذین.

سعجادی، علی محمد و محمدرضا حسنی جلیلیان. ۱۳۸۵. «زن و هبوط». پژوهشنامه علوم انسانی دانشگاه شهید بهشتی. ش ۵۷.

طاهری، صدرالدین. ۱۳۸۹. «تندیس‌های ایزدانوان باروری ایران». مطالعات اجتماعی روان‌شناسی زنان. س. ۸. ش. ۲. صص ۷۴-۴۳.

عربان، سعید. ۱۳۷۳. «برخی پنдарهای اساطیری درباره زن». فرزانه. ش ۲-۳.

فرنیغ دادگی. ۱۳۸۵. بندهش. تصحیح مهرداد بهار. چ سوم. تهران: توس.

فضائلی، سودابه. ۱۳۹۲. «تندیسک‌های نووس در پیشاتاریخ». متن سخنرانی پانزدهمین نشست انسان‌شناسی و فرهنگ: الوهیت زن و تندیسک‌های پیشاتاریخ. قابل دسترسی در: . <http://anthropology.ir>

کریستین سن، آرتور. ۱۳۳۲. ایران در زمان ساسانیان. ترجمه رشید یاسمی. تهران: ابن سينا.

گوندلین، لیک. ۱۳۸۵. فرهنگ اساطیری شرق باستان. ترجمه رقیه بهزادی. تهران: طهوری.

گویری، سوزان. ۱۳۷۲. آناهیتا در اسطوره‌های ایرانی. تهران: جمال الحق.

گیرشمن، رومن. ۱۳۶۸. ایران از آغاز تا اسلام. ترجمه محمد معین. تهران: علمی و فرهنگی.

مرنیسی، فاطمه. ۱۳۸۰. زنان پرده‌نشین و نخبگان جوشنپوش: برداشتی نوین از حقوق زن در اسلام. ترجمه مليحه مغازه‌داری. تهران: نی.

معین، زهرا. ۱۳۸۱. «بانو خدایان و بانو اسطوره‌ها». کتاب ماه هنر. صص ۵۲-۵۶.

معین، محمد. ۱۳۳۸. مزدیستا و ادب پارسی. تهران: دانشگاه تهران.

نارمن شارپ، رلف. ۱۳۴۶. فرمان‌های شاهنشاهان هخامنشی. شیراز: شورای مرکزی جشن‌های شاهنشاهی.

نیبرگ، ساموئل. ۱۳۵۹. دین‌های ایران باستان. ترجمه سیف الدین نجم‌آبادی. تهران: مرکز ایرانی مطالعه فرهنگ‌ها.

وارنر، رکس. ۱۳۸۴. «ایزد بانو- مادر». ترجمه ابوالقاسم اسماعیل‌پور. کتاب ماه هنر. صص ۱۴۶-۱۵۱.

هینزل، جان راسل. ۱۳۸۸. شناخت اساطیر ایران. ترجمه ژاله آموزگار و احمد تقضی. تهران: چشممه.

۲۱۲ / فصلنامه ادبیات عرفانی و اسطوره‌شناسی — سیده‌آمنه میرخوشخو — عبدالرحمن عالم

_____ ۱۳۸۵. اساطیر ایران. ترجمه محمدحسین باجلان فرنخی. تهران: اساطیر.

یوسف الوعی، توفیق. ۱۳۸۱. بانوان در عرصه دعوت و تبلیغ. ترجمه نرگس پروازی. تهران: احسان.

_____ ۱۳۴۷. گزارش ابراهیم پورداود. ج. ۱. تهران: دانشگاه تهران.

_____ ۱۳۵۶. گزارش ابراهیم پورداود. ج. ۲. تهران: دانشگاه تهران.

.....

Bachofen,J. J. (1967). *myth, religion and mother right*, Prinsceton: Prinsceton university.

Chiled, (1960). *what happened in history*. Harmondsworth. Middlesex: Penguin.

Clark, Peter. (1998). *Zoroastrianism: An Introduction to an Ancient Faith*, ۱, Sussex: Sussex Academic Press.

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی
پرتال جامع علوم انسانی

.....

The Holy Bible.

- Atoni, Behrouz. (2011/1390SH). "Naghde ostoureh shenākhti-ye jarfā bar bonyād-e kohan nemouneh-ye mādineh-ye ravān". *Faslnāmeh adabiyāt-e erfāni va ostoureh shenākhti*. Year 7. No 25.
- Bahār, Mehrdād. (1983 /1362SH). *Pajouhesi dar asātir Irān*. Tehrān: Tous.
- Bahār, Mehrdād. (1989 /1368SH). "Ostoureh, bayāni falsafī bā estedlāl-e tamsili". *Majaleh-ye adabestān*. No. 2.
- Bastide, Roger. (1991/1370SH). *Dānesh-e asātir. (Knowledge of Mythology)*. Tr. by Jalāl Sattāri. Tehrān: Tous.
- Burland, Cottil. (1991/1368SH). *Ostoureh-hā-ye hayāt va marg. (Myths of life and death)*. Tr. by Roghayeh Behzādi. Tehrān: Elmi.
- Christensen, Arthur Emanuel. (1953/1332SH). *Irān dar zamān-e Sāsāniyān (Sassanid Persia)*. Tr. by Rashid Yāsemi. Tehrān: ibn-e Sinā.
- Esma'ilpour, Abolghāsem. (2008 /1387SH). *Ostoureh bayān-e namādin*. Tehrān: Soroush.
- Farānbāgh Dādegī. (2006/1385SH). *Bondahishn*. Ed. by Mehrdād Bahār. 3rd ed. Tehrān: Tous.
- Faza'eli, Soudābeh. (2013/1392SH). "Tandisak-hā-ye venous dar pishā-tārikh". *Presented in the 15th symposium about anthropology and culture: Woman Divinity and figurines of prehistory*. Available at: <http://anthropology.ir>
- Gaviri, Souzān. (1993/1372SH). *Annaāhitā dar ostoureh-hā-ye Irāni*. Tehrān: Enteshārāt-e Jāmāl-ol hagh.
- Goundelin, Lick. (2006 /1385SH). *Farhang-e asātiri-ye shargh-e bāstān (Mythological culture of the ancient East)*. Tr. by Roghayeh Behzādi. Tehrān: Tahouri.
- Grishman, Roman. (1989/1368SH). *Irān az āghāz tā Islām (Irān: from the earliest times to the Islamic conquest)*. Tr. by Mohammād Mo'en. Tehrān: Enteshārāt-e Elmi Farhangi.
- Hasani Jaliliyān, Mohammad Rezā et al. (2014/1393SH). "Tahlil-e ostoureh-ye doushizeh - madar". *Faslnāmeh-ye Adabiyāt-e Erfāni va Ostoureh Shenākhti*. Year 10. No. 35.
- Hejāzi, Banafsheh. (2006/1385SH). *Zan-e tārikh*. Tehrān: Ghasideh sarā.

- Hinnells, John R. (2009/1388 SH). *Shenākht-e asātir-e irān* (*Persian Mythology*). Tr. by Jāleh Amouzgār and Ahmad Tafazzoli. Tehrān: Nashr-e Cheshmeh.
- Hinnells, John R. (2006/1385SH). *Asātir-e irān* (*Persian Mythology*). Tr. by Mohammad Hossein Bājelān Farrokhi. Tehrān: Asātir.
- Marnisi, Fātemeh. (2001/ 1380SH). *Zanān-e pardeh neshin va nokhbegān-e joshan poush: bardāshti novin az hoghough-e zan dar islām* (*Women Behind the Veil and Armor Wearing Elites: A New Conception of Woman Laws in Islam*). Tr. by Maliheh Maghazehdāri. Tehrān: Nashr-e Ney.
- Mo'in, Mohammad. (1959/1338SH). *Mazdayasnā va adab-e fārsi*. Tehrān: Tehrān University Publication.
- Mo'in, Zahrā. (2002/1381SH). “Bānou khodāyān va bānou ostourehā”. *Ketāb-e Māh-e Honār*. Mehr and Abān. Pp. 52 – 56.
- Norman Sharp, Ralf. (1967/1346SH). *Farmān-hā-ye Shāhanshāhān-e Hakhāmaneshi* (*Achaemenians' kings Commands*). Shirāz: Shorā-ye Markazi-ye Jashn-hā-ye Shāhanshāhi.
- Nyberg, Henrik Samuel. (1980/1359 SH). *Din-hā-ye irān-e bāstān* (*Religions of ancient Persia*). Tr. by Seif-ol din Najmābādi. Tehrān: Markaz-e Irāni-ye Motāle'h-e Farhang-hā.
- Oshidari, Jahāngir. (1997 /1376SH). *Dānesh-nāmeh-ye mazd yasna*. First ed. Tehrān: Markaz.
- Pourdāvoud, Ebrāhim. (2001 /1380SH). *Khordēh Avestā*. Tehrān: Asātir.
- Rā'I, Tāherēh. (2009/1388SH). “Mā dar tārikhi az farhang-e pedar-dokhtar zādeh shodeh ‘im’. *Faslnāmeh-ye Siyāvoshān*. No 9/10. Winter. Pp. 191-208.
- Reed, Evelyn. (2008/1387SH). *Madar-sālāri*. (*Matriarchy*). Tr. by Afshang Maghsoudi. Tehrān: Nashr-e Golāzin.
- Reed, Evelyn. (2010/1389SH). *Barādar-sālāri*. (*Brother Democracy*). Tr. by Afshang Maghsoudi. Tehrān: Nashr-e Golāzin.
- Rezāi rad, Mohammad. (1999/1378SH). *Mabāni-ye andisheh-ye kherad-e mazdayi*. Tehrān: Tarh-e No.
- Sajjādi, Ali Mohammad and Mohammad Rezā Hasani Jaliliyān. (2006 /1385SH). “Zan va hobout”. *Pajouhesh-nāme-ye Oloum Ensāni-ye Daneshgāh-e Shahid Beheshti*. No.57.
- Tāheri, Sadr-ol din. (2010 /1389SH). “Tandis-hā-ye Izad bānovān-e bārvari-ye Irān”. *Motale'āt-e Ejtema'I – Ravān-shenākhti-ye Zanān*. Year 8. No. 2. Autumn. Pp. 43-74.

س ۱۳-ش ۴۶ - بهار ۹۶ ————— بررسی اسطوره‌شناسی جایگاه ایزدبانوان در جهان فکری... / ۲۱۵

Warner, Rex. (2005/1384SH). Izad bānou – mādar (*Goddess – Mother*). Tr. by Abolghāsem Esmā'ilpour. *Ketab-e Māh-e Honār*. No. 85/ 86. Pp. 146 -151.

Yashthā. (1964/1347SH). Ed by Ebrāhim Pourdāvoud. 1nd Vol. Tehrān: dāneshgāh Tehrān.

Yashthā. (1977/1356SH). Ed by Ebrāhim Pourdāvoud. 2nd Vol. Tehrān: dāneshgāh Tehrān.

